

#1 AND #2 READ HEBREW AND ENGLISH TOGETHER...



בָּרוּךְ אַתָּה יי

אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הָעוֹלָם,

אֲשֶׁר קִדְּשָׁנוּ בְּמִצְוֹתָיו

וְצִוָּנוּ לְעַסוֹק בְּדַבְרֵי תוֹרָה.



BLESSED ARE YOU, Adonai our God,
Sovereign of the universe,
who hallows us with mitzvot,
commanding us to engage with words of Torah.

*V'HAAREV NA Adonai Eloheinu
et divrei Torat-cha b'finu,
uv'fi amcha beit Yisrael,
v'nih'yeh anachunu v'tze-etza-einu,
v'tz-etza-ei amcha beit Yisrael,
kulanu yodei sh'mecha,
v'lomdei Toratecha lish'mah.
Baruch atah, Adonai,
ham'lameid Torah l'amo Yisrael.*

וְהֶעֱרַבְנָא יי אֱלֹהֵינוּ
אֶת דְּבַרֵי תוֹרַתְךָ בְּפִינוּ
וּבְפִי עַמֶּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל,
וְנִהְיָה אֲנַחְנוּ וְצִאֲצֵאֵינוּ
וְצִאֲצֵאֵי עַמֶּךָ בֵּית יִשְׂרָאֵל,
כְּלָנוּ יוֹדְעֵי שְׁמֶךָ
וְלֹמְדֵי תוֹרַתְךָ לְשִׁמָּה.
בָּרוּךְ אַתָּה יי,
הַמְלַמֵּד תוֹרָה לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל.

O ADONAI, OUR GOD,
let the words of Torah be sweet in our mouths,
and the mouths of Your people Israel,
so that we, our descendants
and the descendants of all Your people Israel may know You,
by studying your Torah for its own sake.
Blessed are You, Adonai, who teaches Torah to Your people Israel.

בָּרוּךְ אַתָּה יי, הַמְלַמֵּד תוֹרָה לְעַמּוֹ יִשְׂרָאֵל.
Baruch atah Adonai, ham'lameid Torah l'amo Yisrael.